

Iká pwe en, iká óm famini...



OSPI

- Óuwa nóm ren aramasemi iká chiechiemi pokiten kose kúnékún imom iká ese méé ngénúk imomw;
- Ka chék méúr fetán núúkún;
- Ka nóm nón ekkán imw mei katurunó, iká nóm nón ekan trailer iká ew neni ese núkúnúkéch (awewe chék iká ese wor fifi, iká ese kus kónik, iká ese fetan óch kusunón kónik ren an pinenó ekkena paip)
- Ika ke móur nón ekkewe shelter, motel, iká nón wómw tarakú iká fen ekkewe nenian camp.

Ewe McKinney-Vento Homeless Education Act epwe awora ngonuk ekkei sókún túmmún.

En iká neúmwe mei wor ami pung:

- An epwe sukkun ese nifinifin iká ia? iká ifa tamen an nómw ikewe.
- Sópwenó ne nó ngeni ewe sukkun en iká neúmwe we a kan sukkun nón me mwen an epwe homeless, iká ewe sukkun e keran tou seni iká pwe ina met óm mochen me iká pwe epwe weweéoch.
- Iká pun en, iká ekkewe sáám me iin repwe tungor sein sukkun, iwe sipwe awora wóm ngeni ewe sukkun en iká neúmwe we a kan sukkun nón me mwen epwe homeless, iká ewe sukkun e keran tou seni me mwen epwe homeless.
- Kopwe etinó sukkun me fiti ekkewe prókrám an sukkun nein ekkewe chón sukkun rese homeless.
- Feinó sukkun me fiti class ina mo ika ekkewe sukkun ir mei chuwen angang wón ar repweatawei tóropwen óm appos me tóropwen óm kewe sukkun ke feito me ie.
- Feinó sukkun nón ekkewe class nón ewe sukkun en ka finata kopwe sukkun nón ina mo ika ewe sukkun me en, ami mei chuwen atawei ia en/ iká neúmwe epwe sukkun ia.
- Epwe chék pwan kuk ekkewe sókopaten prókrám me aninis itá epwe kú meinisin chón sukkun.
- Epwe wor wómw sein sukkun epwe weuk ngeni sukkun me ekkewe prókrám nón sukkun.
- Kopwe ureni ewe chón angang ngeni ach we putai, ewe a kan anisi mi homeless ren óm kopwe kút mwéngé, úúf me pisekin sukkun.

En me Néúmwe kewe semirit mei tongeni epwe:

- Esapw kamé ónómw iká anan neúm me nón sukkun.
- Esapw kamé pisekin ne sukkun
- Esapw kamé neún tiket wón bus
- Epwe wor wan epwe kawor ngeni ekkewe prókrám an ewe sukkun
- Me pwan ekkóch aninis

Kose mochen kékéri ewe chón angang a kan anisi homeless nón ewe putai:

En mi pwan tongeni kékéri ewe state homeless education office:

If You or your family...

- live with relatives or friends because you can't find or afford housing on your own;
- live on the street;
- live in an abandoned building, trailer or a building with inadequate accommodations (these conditions may include lack of electricity, plumbing or running water); or
- live in a shelter, motel, vehicle or campground.

The McKinney-Vento Homeless Education Assistance Act provides certain protections.

You or your children have the right to:

- Go to school, no matter where you live or how long you have lived there.
- Continue to go to the school you/your children were attending before becoming homeless, or the school last attended, if that is your preference and it is feasible.
- Receive transportation to the school you/your children attended before becoming homeless, or the school last attended, if you, a parent or guardian asks the school for this transportation.
- Go to school and attend school programs with students who are not homeless.
- Enroll in school without giving a permanent address.
- Enroll in school and attend classes while the school arranges for needed educational and medical records.
- Enroll and attend classes in the school of your choice even while the school and you resolve differences over which school you/your children will attend.
- Receive the same special programs and services given to all other students.
- Receive transportation to school and to school programs.
- Ask the school district's homeless liaison for help in getting food, clothing, and school supplies.

You and your children may be able to receive:

- Free school lunch
- Free school books and supplies
- Free bus tickets (tokens)
- Transportation to school programs
- Other benefits

Please contact the school district's homeless liaison at:

You may also contact the state homeless education office at:

Chuukese